

LAKEVIEW
PALACE

永翠宮



朱光盼 Kevin Zhu

行政总厨
Executive Chef

朱总厨师承淮扬菜大师，并精通广东菜系，
在十余年厨艺生涯中磨炼出精湛技艺。

他坚持以时令食材为核心，通过美食诠释艺术与文化的深刻内涵，
将江浙地区的鲜美滋味与粤菜的独特元素巧妙融合，
打造出淮粤合流一系列兼具创意巧思与传统风味的顶级美饌。

Executive Chef Zhu has honed his mastery of Huaiyang
and Cantonese cuisine for over 10 years.

His culinary philosophy emphasizes the importance of incorporating seasonal
ingredients and authentic regional tastes into each and every dish.

His menus express the beauty of art and culture, honoring traditional flavors
while embracing contemporary culinary techniques.



黄瓜酱烧辽参卷饼

Braised Sea Cucumber in Dark Soy Sauce
with Edamame and Cucumber, Pancakes

MOP 988



如有任何食物过敏，请在点餐前告知您的服务员。

Before placing your order, please inform your server if a person in your party has a food allergy.

所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



酱瓜云腿桂鱼柳

Stir-fried Mandarin Fish Fillet with
Pickled Cucumber and Ham

MOP 288



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



外婆红烧肉

Shanghainese Style Braised Pork Belly
in Sweet Soy Sauce

MOP 358



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



老上海怀旧黄酱

Shanghainese Style Braised Bean Curd Rolls
with Minced Pork, Minced Shrimp and Water Chestnut

MOP 268



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



翡翠芙蓉文思松叶蟹

Steamed Snow Crab with Lobster Bisque Huadiao Egg White,
Spinach Sauce with Silk-thread Tofu

MOP 1, 988



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



鱼子酱八宝烤鸭卷

Caviar Topping Roasted Duck Rolls

with Sea Cucumber, Abalone, Sturgeon Tendon, Ham,
Chicken Thigh, Lotus Seed, Mushroom,
Bamboo Shoot, Glutinous Rice

MOP 488



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



明月雪绒豆腐汤
Silk-thread Tofu with Quail Egg
in Superior Soup

MOP 98 位 / per person



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge



指橙脆皮雪花牛

Crispy Wagyu Beef with Chef's Signature Sauce
and Finger Lime

MOP 688



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



櫻花蝦紫白菜

Purple Cabbage Salad with Sakura Shrimps in
Sweet and Sour Sauce

MOP 128

所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



江南熟醉富贵虾
Drunken Mantis Shrimp
MOP 888



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge



盐水妙龄鸽

Nanjing Style Salted Pigeon

MOP 148



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

黄椒酱马友鱼饭

Chilled Sichuan Yellow Bell Pepper
Paste Marinated Threadfin Fish

MOP 198

清酒鹅肝

Sake Marinated Foie Gras

MOP 368



榄仁脆鳝沙琪玛

Chinese Sugar-fried Dough Made with Indian Almond,
Quinoa, Sesame, Macadamia and Crispy Eel

MOP 168



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

和味焗深海角螺

Braised Sea Conch with Savory Sauce

MOP 888



爽口酸菜拌蛭子皇

Chilled Mustard Green Vegetable
with Razor Clams in Homemade Sauce

MOP 358



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



松露松仁拌龙豆

Chilled Winged Bean with Truffle and Pine Nuts

MOP 158

所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

蓑衣脆芥兰

Chilled Chinese Kale in
Homemade Spicy Sauce

MOP 88

鲜麻汁茴香头

Chilled Fennel Bulb
in Green Peppercorn Sauce

MOP 88



糟卤鸭舌冻

Marinated Duck Tongue Jelly
with Yellow Wine

MOP 188



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



红油炎烧鰹鱼

Light-torched Hamachi with Sesame Chili Oil

MOP 298



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



江南五福

Lakeview Palace Signature Cold Platter

MOP 468

红油炎烧鳊鱼、江南熟富贵虾、鱼子酱八宝烤鸭卷、
榄仁脆鳝沙琪玛、冰梅番茄

Light-torched Hamachi with Sesame Chili Oil , Drunken Mantis Shrimp
Caviar Topping Roasted Duck Roll , Chinese Sugar-fried Dough Made
with Indian Almond, Quinoa, Sesame, Macadamia and Crispy Eel
Chilled Dried Plum Flavored Tomato



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

椒麻捞拌南非鲍鱼

Tossed African Abalone in Green Peppercorn Sauce

MOP 388



老上海熏鳕鱼

Shanghai Style Crispy Smoked Cod Fish

MOP 388



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

四喜烤麸

Marinated Wheat Gluten with Peanuts
and Black Fungus

MOP 98

葱香素鲍海蜇丝

Chilled Bean Curd with
Jellyfish in Scallion Oil

MOP 158



脆皮咸香鸡

Shanghai Style Salted Chicken

MOP 188



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

天子兰花螺头炖花胶/辽参
Double-boiled Fish Maw / Sea Cucumber Soup
with Tianzi Orchid and Conch

MOP 388 位 / per person



金陵文武鸭汤
Double-boiled Jinling Style Duck Soup
MOP 688 4人份 / for 4 persons



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge

宋嫂鱼蓉羹

Braised Fish Broth with Aged Tangerine Peel
and Vegetable

MOP 128 位 / per person



扬州清炖狮子头

Classic Double-boiled Yangzhou
Clear Broth Pork Meatball

MOP 158 位 / per person



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



明月雪绒豆腐汤

Silk-thread Tofu with Quail Egg
in Superior Soup

MOP 98 位 / per person



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



岭南三宝炖三套鸭汤

(需提前48小时预订)

Double-boiled Triple-layer Duck in Lingnan
Three Treasures, Dried Tangerine Peel, Ginger,
Rice Straw Made Supreme Soup
(Please order 48 hours in advance)

MOP 1, 688

佐燕窝/花胶另加

Additional Imperial Bird's Nest or Fish Maw for
MOP 688 位 / per person



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

果木烧鹅

Lychee Wood Roasted Goose

MOP 438 半只 / half



鱼子酱八宝烤鸭卷

Caviar Topping Roasted Duck Rolls

with Sea Cucumber, Abalone, Sturgeon Tendon, Ham,
Chicken Thigh, Lotus Seed, Mushroom,
Bamboo Shoot, Glutinous Rice

MOP 488



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

白切清远鸡

Poached Qingyuan Chicken

MOP 308 半只 / half

果木烤纽西兰羊排

Lychee Wood Roasted
New Zealand Lamb Ribs

MOP 588

英红九号茶熏鸡

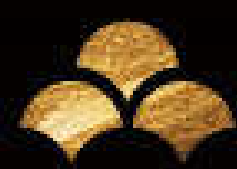
Yinghong Number 9 Black Tea
Smoked Chicken

MOP 358 半只 / half



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



果木黑豚叉烧佐意大利陈酿黑醋
Roasted Iberico Pork with Italian Aged Balsamic
MOP 358



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge



MOP 时价 Market Price

东星斑
Spotted Grouper

苏鼠斑
Spotted Coral Grouper

黄皮老虎斑
Yellow Fin Tiger Grouper

黄皮笋壳鱼
Marble Goby

烹饪方式
Cooking Methods

江南家烧
Jiangnan Home-braised
with Light Soy Sauce

沸腾
Poached in Chili Oil

老陈皮蒸
Steamed with Aged Tangerine Peel

虾籽滑炒
Stir-fried with Shrimp Roe

雪菜笋丝烧
Braised with Pickled Cabbage and Bamboo Shoot

所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge

MOP 时价 Market Price

西澳龙虾

Western Australian Lobster

蓝龙虾

Blue Lobster

大肉蟹

Giant Green Crab

阿拉斯加蟹

Alaskan King Crab

烹饪方式

Cooking Methods

麻虾酱炒

Stir-fried with Aromatic Fermented Shrimp Paste

手工年糕烧

Braised with Homemade
Rice Cake

头抽三葱爆

Wok-fried with Supreme Soy Sauce, Shallot and Onion



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge



MOP 时价 Market Price

南非鲜鲍

South African Abalone

蛏子皇

Razor Clam

加拿大象拔蚌

Canadian Geoduck

烹饪方式

Cooking Methods

姜葱炒

Wok-fried with Ginger and Onion

蒜蓉粉丝蒸

Steamed with Garlic and Glass Noodles

麻虾酱炒

Stir-fried with Aromatic Fermented
Shrimp Paste

白灼

Poached

所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

手拆松叶蟹蒸肉饼

Steamed Hand-Shredded Snow Crab Meat and
Crab Roe with Minced Pork Belly and Water Chestnuts

MOP 1, 888



翡翠芙蓉文思松叶蟹

Steamed Snow Crab with Lobster Bisque Huadiao Egg White,
Spinach Sauce with Silk-thread Tofu

MOP 1, 988



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

虾汤九丝煮澳洲龙虾

Imperial Consommé, Nine-Jade Threads with Australian Lobster,
Conpoy, Ham, Shredded Chicken, Cordyceps Flower,
Water Bamboo, Bamboo Shoot, Shiitake Mushroom,
Shredded Egg, Green Cabbage

MOP 3, 688



麻虾酱爆澳洲龙虾

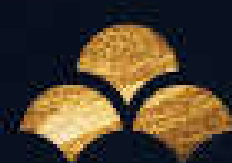
Wok-fried Australian Rock Lobster with
Aromatic Fermented Shrimp Paste

MOP 时价 Market Price



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



白条鱼

White Fish

可选配 Choice of

| | | |
|--------------|---------------|--------------|
| 鱼头 Fish Head | 鱼腹 Fish Belly | 鱼尾 Fish Tail |
| MOP 888 | MOP 788 | MOP 688 |

烹饪方式 Cooking Methods

鸡油葱花蒸 Steamed with Chicken Oil and Spring Onion

三椒蒸 Steamed with Yellow Pepper, Red Pepper and Green Pepper



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge



闽东黄鱼
Yellow Croaker

MOP 1, 388

烹饪方式
Cooking Methods

雪菜云腿蒸

Steamed with Pickled Cabbage
and Ham

桂香醋溜

Deep-fried with Osmanthus
Vinegar Sauce

糟溜

Braised with Rice Wine Lees

子姜家烧

Braised with Light Soy Sauce and
Pickled Baby Ginger in Jiangnan Style



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



灌蟹小黄鱼

Braised Yellow Croaker Stuffed with Crab Coral

MOP 238

江南酒蒸脆鳞鲈鱼

Steamed Shad Fish in Jiangnan

Wine and Soy Sauce

MOP 888 半条 / half

酸米油马友鱼

Slow-cooked Threadfin Fish

in Rice Made Sour Broth

MOP 198 位 / per person

所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

笼子荷叶蒸花竹虾

Steamed Shrimp Wrapped with Lotus Leaf
in Bamboo Basket

MOP 788



清炒手剥河虾仁

Sautéed River Shrimp with Sweet Peas and
Balsamic Jelly

MOP 588



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



文思龙虾球

Silk-thread Tofu Lobster

MOP 368 位 / per person

烹饪方式 Cooking Methods

酸汤芙蓉

Tomato
Sour Broth

翡翠芙蓉

Emerald Green
Spinach Sauce



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



松鼠桂鱼

Deep-fried Mandarin Fish with
Sweet and Sour Sauce

MOP 588



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

淮扬软兜

Stir-fried Yellow Eel in Huaiyang Style

MOP 368



黑金蒜葱烧鳗鱼

Braised Eel with Spring Onion and
Fermented Black Garlic

MOP 368



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



乾隆九丝汤

Imperial Consommé, Nine Jade Threads, Recipe since 1784
with Sea Cucumber, Fish Maw, Ham, Shrimp,
Shredded Chicken, Bamboo Shoot,
Cordyceps Flower, Shredded Egg and Green Cabbage
MOP 888



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



辽参

Superior Sea Cucumber

MOP 388 位 / per person

烹饪方式 Cooking Methods

葱烧

Braised with Spring Onion

鲍汁扣

Braised with Abalone Sauce

四头花胶

Fish Maw

MOP 688 位 / per person

烹饪方式 Cooking Methods

鲍汁扣

Braised with Abalone Sauce

蟹粉扒

Braised with Crab Meat and Crab Roe



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



蚝皇扣南非干鲍（每只）
Braised South African Dried Abalone
in Supreme Oyster Sauce (each)

十九头

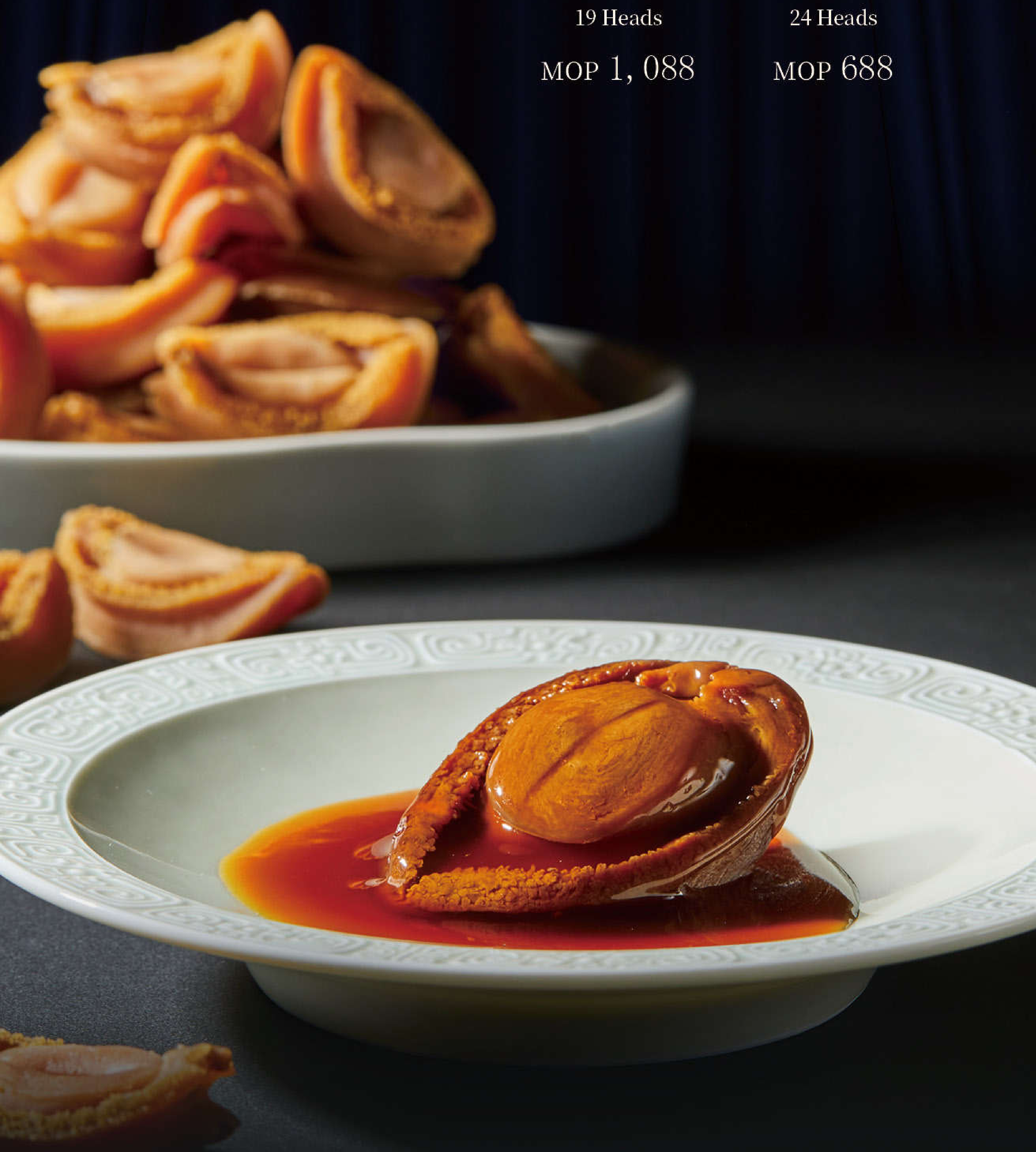
19 Heads

MOP 1, 088

二十四头

24 Heads

MOP 688



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



鱼头佛跳墙

Braised River Fish Head with Sea Cucumber,
Abalone and Sturgeon Tendon

MOP 2, 388



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



海参八宝酱

Stir-fried Shanghai Eight-delicacy with Sticky Rice Cake,
Sea Cucumber, Abalone, Cuttlefish, Shrimp,
Diced Bamboo Shoot, Pork Tripe,
Mushroom and Bean Curd

MOP 888



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

蟹粉豆腐

Braised Bean Curd with
Hairy Crab Coral

MOP 328



指橙脆皮雪花牛

Crispy Wagyu Beef with Chef's Signature Sauce
and Finger Lime

MOP 688



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



陈年花雕黄豆猪手
Soy-braised Pork Trotter with
Aged Huadiao and Soy Beans
MOP 358



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge

小城辣子鸡丁

Wok-fried Crispy Chicken
with Chili

MOP 308

砂锅鸭血肥肠

Braised Duck Blood Curd
and Pork Intestine in Clay Pot

MOP 258



老四川水煮牛（可选猪肉）

Traditional Poached Sliced Beef
in Chili Oil (or Pork)

MOP 338



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

鱼汤浸菜苗

Poached Vegetable in
Supreme Fish Broth

MOP 108



三鲜面筋

Braised Homemade Gluten Puff, Mushroom,
Bamboo Shoot and Vegetable

MOP 208



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

时令蔬菜

Seasonal Vegetable

MOP 时价 Market Price



家烧时蔬

Jiangnan Style Stir-fried Vegetable

MOP 108



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

菌香辽参滑珍珠

Braised Sea Cucumber, Black Truffle,
Mushroom with Pearl Rice

MOP 458



软兜炒饭

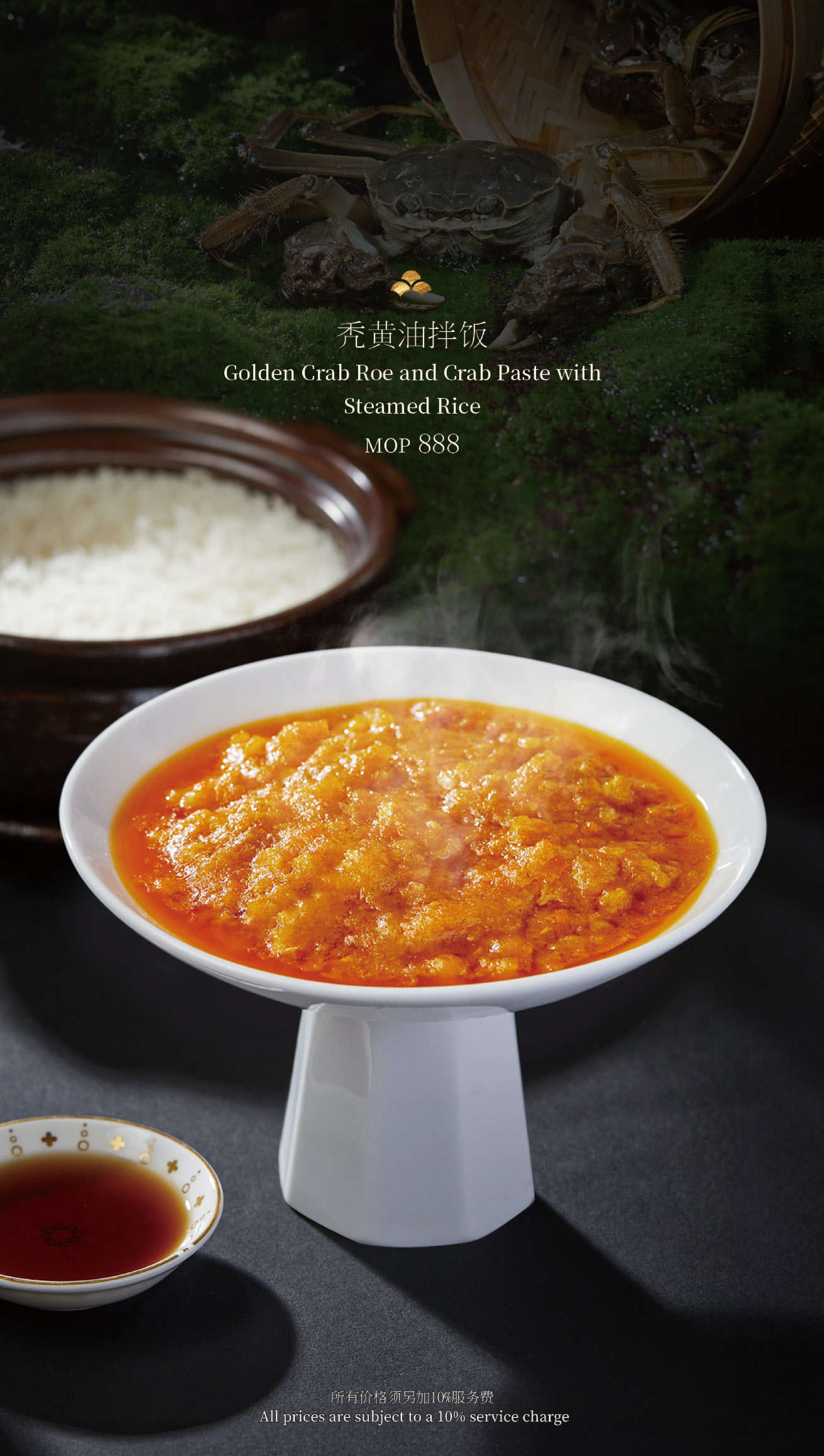
Yangzhou Fried Rice with Yellow Eel,
Shrimp and Vegetable

MOP 258



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



秃黄油拌饭

Golden Crab Roe and Crab Paste with
Steamed Rice

MOP 888

所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

鸡汤鲜虾荠菜馄饨
Shrimp Shepherd's Purse Wonton in
Chicken Consommé

MOP 168



荠菜手打年糕
Stir-fried Homemade Rice Cake
with Shepherd's Purse

MOP 158



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge

蟹粉小笼包

Steamed Shanghainese Pork
Dumplings with Hairy Crab Coral
MOP 228 6 只 / 6 pieces

虾籽阳春面

Yangchun Noodles
with Shrimp Roe in Chicken Broth
MOP 88



开洋葱油拌面

Tossed Scallion Oil Noodles with Dried Shrimp
MOP 128 位 / per person
MOP 328 4-6人份 / for 4-6 persons



所有价格须另加10%服务费
All prices are subject to a 10% service charge

茅台辣椒朱古力雪糕

Moutai Chili

Chocolate Ice Cream

MOP 98

合时鲜果盘

Seasonal Fruit Platter

MOP 128 位 / per person



玫瑰定胜糕

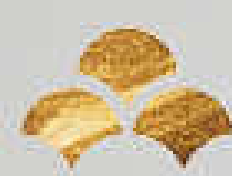
Steamed Rice Cakes with Candied Rose

MOP 88



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge



冰花官燕

Double-boiled Imperial Bird's Nest

MOP 688

可选配 Choice of

- | | | | |
|------------|--------------|----------|--------------|
| 冰糖汁 | 椰汁 | 红枣汁 | 杏汁 |
| Rock Sugar | Coconut Milk | Red Date | Almond Cream |



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge

古田银耳桃胶燕窝

Gutian Snow Fungus with Peach Resin
and Bird's Nest

MOP 268

老陈皮红豆沙

Sweetened Red Bean Paste with
Aged Tangerine Peel

MOP 78

老陈皮豆沙窝饼

Pan-fried Sweet Red Bean Paste
Pancakes with Aged Tangerine Peel

MOP 88

黑糖核桃年糕

Walnut and Dark Sugar
Rice Cakes

MOP 78



自制桂花酒酿丸子

Glutinous Rice Dumplings and
Osmanthus in Homemade Rice
Wine Lees Sweet Soup

MOP 68



所有价格须另加10%服务费

All prices are subject to a 10% service charge